

# Traditionsmeile Samstag, 19. August 2023 in der Straße „Am Hafen“

10:00–18:00 Uhr

- Gemeinschaft wendisch / sorbischer Spreewald-fischer Burg und Umgebung e.V.**  
das tägliche Handwerk eines Fischers und das Geschick für das Fischernetz knüpfen
- Domowina-Ortsgruppe Burg – Jugend**  
die Vielfalt der sorbischen/wendischen Trachten und ihre Unterschiede
- Imkerverein Burg (Spreewald)**  
vom Mittelalter bis Heute - das Imkern und die Produktvielfalt aus dem Naturprodukt Honig
- SG Burg (Spreewald)**  
Einblick in die vergangenen 100 Jahre der SG Burg (Spreewald) und Vereinssport damals und heute
- Spreewald Drogerie Haferkorn**  
der Wandel des Einzelhandels der Spreewald-drogerie in den vergangenen 90 Jahren
- Die Frauen der Dorfgemeinschaft Müschen**  
Handwerksvorführung mit Stricken und Häckeln
- Domowina-Ortsgruppe Burg – Jugend**  
Traditionelles und Geschichten über die Spinte
- Trachtenstickerei Christa Dziumbla**  
Korbflechten und Spinnen erklärt
- Klaus-Dieter Müller**  
Sensendengler - Dengeln der Sense vor Ort, weiteres Zubehör für die Sense ist auch erhältlich
- IG Bauernhaus e.V. Außenstelle Spreewald**  
Interessantes über das Annemarie-Schulz-Haus auf dem Schloßberghof, die IG Bauernhaus e.V. stellt sich vor



# 29. HEIMAT-& TRACHTENFEST

Amt Burg (Spreewald)  
29. Domowniski- a drastwiny swężen Bórkojskego amta



# 18. bis 20. August 2023 PROGRAMM

program

Mit freundlicher Unterstützung & ein großes Dankeschön:

Fotografen: Ingmar Steffen, Michael Schön, Agenturen, privat

## Freitag, 18. August 2023

### Burg (Spreewald), Festplatz/Festbühne

Moderation: Marion Hirche  
15:00–01:00 Uhr

15:00–17:00 Uhr  
Unterhaltsames Programm für die Senioren des Amtes Burg (Spreewald) mit feierlicher Eröffnung des 29. Heimat- und Trachtenfestes durch den Amtsdirektor Tobias Hentschel

15:00–15:10 Uhr  
Eröffnung durch den Amtsdirektor Tobias Hentschel

15:10–15:30 Uhr  
Femella Studio/ Mareike Linzer Poledance-Show

15:30–16:15 Uhr  
Arnold Böswetter - von Haus aus Allesredner, tätig in den Bereichen Oper, Operette, Schlager und Komödie, und ist ein Alleskönner der Alten Schule

16:15–17:00 Uhr  
Andreas Schenker – Der Partykönig aus dem Spreewald

17:30–18:30 Uhr  
Kindershow TOM TOM – Spiele, Geschichten, Jonglage, Livemusik und Zauberei

17:00–20:00 Uhr  
Kinderprogramm mit PiPaPo aus Cottbus – Spiel, Spaß und Sport mit Hüpfburg, Kinderschminken & Glitzer Tattoos, Riesenlego und verschiedenen Spielgeräten

20:00–01:00 Uhr  
nAund Liveband – Der Garant zum Mitsingen, Feiern, Tanzen und Genießen. Erleben Sie mit uns die größten Hits der 70er, 80er, 90er, 2000er und dem Besten von Heute

### Schaustellerpark

15:00–24:00 Uhr  
Penny Parkplatz



MAREIKE LINZER - PEEPTOES



ANDREAS SCHENKER



Kindershow TOM TOM



NAUND

## Samstag, 19. August 2023

### Burg (Spreewald), Festplatz/Festbühne

Moderation: Marion Hirche  
10:00–01:00 Uhr

10:00–18:00 Uhr  
Traditionsmeile in der Straße „Am Hafen“ – Spreewälder Handwerk zum Anfassen, Bräuche, Trachtenstickerei, Spinte, Burger Vereine stellen sich vor, uvm.

11:00–14:00 Uhr  
Frühschoppen mit „Die Fidelen Gaglower“

14:15–14:30 Uhr  
Artistik mit dem Variété-Fantastique e.V.

14:30–15:00 Uhr  
Volkstanzkreis „Alte Liebe“

15:00–15:15 Uhr  
Artistik mit dem Variété-Fantastique e.V.

15:15–16:00 Uhr  
Günni – Der singende Spreewaldwirt

16:00–16:45 Uhr  
Trachtengruppe Straupitz/Spreewald e.V.

17:00–18:00 Uhr  
Palle's Kinderparty – interaktives Programm für die ganze Familie

18:00–18:30 Uhr  
Femella Studio/Mareike Linzer mit den Peep-toes

19:00–20:15 Uhr  
Die Weberknechte – Drum Show mit dem Percussion Ensemble aus Finsterwalde

20:30–01:00 Uhr  
DJ Tobi feat. Roland Kaiser Double Steffen Heidrich

### Händlerstraße

11:00–18:00 Uhr  
Regionales Markttreiben mit Händlern sowie Handwerkermarkt mit Schauvorführungen

### Schaustellerpark

11:00–01:00 Uhr  
Penny Parkplatz



DIE FIDELN GAGLOWER



VARIÉTÉ-FANTASTIQUE E.V.



ALTE LIEBE



WEBERKNECHTE

### Burg (Spreewald), Feuerwehrmuseum am Festplatz

10:00–17:00 Uhr  
Das Feuerwehrmuseum Burg öffnet seine Tore - Einblick in die Geschichte der Burger Feuerwehr

### Burg (Spreewald), Kinderbereich an der Festbühne

10:00–18:00 Uhr  
Bunte Vielfalt an Kinderunterhaltung mit PiPaPo – Spiel, Spaß und Sport mit Kinderschminken & Glitzer Tattoos, Riesenlego, Hüpfburg und interaktivem Spielsystem

## Sonntag, 20. August 2023

### Burg (Spreewald), Evangelische Kirche

10:00 Uhr  
Evangelischer Festgottesdienst mit Kirchgangs- und Festtags-trachten des Heimat- und Trachtenvereins Burg (Spreewald)

### Burg (Spreewald), Feuerwehrmuseum am Festplatz

11:00–17:00 Uhr  
Das Feuerwehrmuseum Burg öffnet seine Tore - Einblick in die Geschichte der Burger Feuerwehr

### Burg (Spreewald), Kinderbereich an der Festbühne

11:00–18:00 Uhr  
Bunte Vielfalt an Kinderunterhaltung mit PiPaPo – Spiel, Spaß und Sport mit Kinderschminken & Glitzer Tattoos, Riesenlego, Hüpfburg und interaktivem Spielsystem

### Burg (Spreewald), Bootshaus am Leineweber

10:30–12:30 Uhr  
Frühschoppen mit dem Spielmannszug Komptendorf präsentiert vom Bootshaus am Leineweber

### Burg (Spreewald), Festplatz/Festbühne

Moderation: Marion Hirche  
11:00–22:00 Uhr

11:00–13:30 Uhr  
Frühschoppen mit den Spreetaler Musikanten



STEFFEN HEIDRICH



PIPAPPO



DIE SPREETALER MUSIKANTEN

14:00–15:30 Uhr  
Großer Festumzug – Traditionen, Trachtenvielfalt & und Brauchtum des Amtes Burg (Spreewald)  
unterstützt von der Gemeinschaftspraxis Krumpelt/Allecke

15:30–16:00 Uhr  
Lausitzer Oldstyle Company

16:00–16:45 Uhr  
Sorbische-wendische Trachtentanzgruppe Barbuk

16:45–17.15 Uhr  
Deutsch-Sorbisches Ensemble Cottbus

17:15–18:00 Uhr  
Schmogrower Traditionsverein

18:00–18:45 Uhr  
Sarah Farinia mit einem Mix aus Party, Schlager- und Unterhaltungsmusik

19:15–22:00 Uhr  
Haystackers – more than Rock'n'Roll

### Händlerstraße

11:00–18:00 Uhr  
Regionales Markttreiben mit Händlern, sowie Handwerkermarkt mit Schauvorführungen

### Schaustellerpark

11:00–22:00 Uhr  
Penny Parkplatz

### Burg (Spreewald), Strauch's Wiese

Moderation: Domowina-Jugend Burg (Spreewald)  
Hinweis: Diese Veranstaltung findet nach dem Festumzug statt.

16:30–18:30 Uhr  
Hahnrupfen - €apanje kokota  
Vorführung des sorbischen/wendischen Erntebrauches mit der Domowina-Jugend Burg (Spreewald), mit den Spreetaler Blasmusikanten sowie Darstellung der traditionellen Vesper mit dem Traditionsverein Striesow e. V.

### Burg (Spreewald), Spreehafen Burg

16:00 Uhr  
Kahn der Hoheiten – regionale Vertreter/Kulturbotschafter aus Industrie, Landwirtschaft und Tourismus zu Gast beim Heimatfest mit Fotomöglichkeit für die Gäste  
präsentiert vom Spreehafen Burg



TRADITIONSVEREIN SCHMOGROW



HAYSTACKERS



SARAH FARINIA



HAHRUPFEN



VESPER



Veranstalter:  
Amt Burg (Spreewald) Hauptstraße 46 · 03096 Burg (Spreewald)  
www.amt-burg-spreewald.de · www.BurgimSpreewald.de

rica Veranstaltungsagentur GmbH & Co. KG  
Funk 0173 3624262 · www.rica-neels.de